



CONVENTION SUR LES ESPÈCES MIGRATRICES

Distribution: Générale

PNUE/CMS/COP11/Doc.8/Rev.1
30 octobre 2014

Français
Original: Anglais

11^e SESSION DE LA CONFÉRENCE DES PARTIES
Quito, Équateur, 4-9 novembre 2014
Point 8 de l'ordre du jour

ADMISSION D'OBSERVATEURS

Résumé :

Conformément à l'Article VII paragraphe 9 de la Convention, le présent document comprend une liste d'organisations et d'institutions qui ont informé le Secrétariat de leur désir de se faire représenter à la 11^{ème} session de la Conférence des Parties (COP11) par des observateurs moyennant inscription préalable.

L'admission de ces organisations et institutions sera confirmée au début de la session. Toute Partie ayant une objection à la participation de l'une quelconque de ces organisations ou institutions figurant dans la liste est priée d'en informer le Secrétariat dès que possible avant la session.

Ce document a été révisé pour tenir compte des institutions et organismes qui se sont enregistrés pour la réunion après la distribution du document original.

ADMISSION D'OBSERVATEURS

(Préparé par le Secrétariat PNUE/CMS)

1. L'Article VII paragraphe 9 de la Convention stipule que « *Toute organisation ou toute institution techniquement qualifiée dans le domaine de la protection, de la conservation et de la gestion des espèces migratrices et appartenant aux catégories mentionnées ci-dessous, qui a informé le Secrétariat de son désir de se faire représenter aux sessions de la conférence des Parties par des observateurs, est admise à le faire, à moins qu'un tiers au moins des Parties présentes ne s'y oppose:*

- a) *les organisations ou institutions internationales gouvernementales ou non gouvernementales, les organisations et institutions nationales gouvernementales; et*
- b) *les organisations ou institutions nationales non gouvernementales qui ont été agréées à cette fin par l'État dans lequel elles sont établies.*

Une fois admis, ces observateurs ont le droit de participer à la session sans droit de vote ».

2. Le présent document comporte en annexe une liste d'organisations et d'institutions appartenant aux catégories susmentionnées qui ont informé le Secrétariat de leur désir de se faire représenter à la 11^{ème} session de la Conférence des Parties (COP11) moyennant inscription préalable, au 1^{er} octobre 2014. L'admission des ces organisations et institutions sera confirmée au début de la session. Toute Partie ayant une objection à la participation de l'une quelconque de ces organisations ou institutions figurant dans la liste est priée d'en informer le Secrétariat dès que possible avant la session.

Action requise:

La Conférence des Parties devrait confirmer l'admission des observateurs, selon le cas.

Annexe

LISTE DES ORGANISATIONS ET INSTITUTIONS DÉJÀ INSCRITES À LA COP11*(Au 1er octobre 2014)***1. Organisations internationales (gouvernementales et non gouvernementales)**

African Business Roundtable
 African-Eurasian Migratory Landbird Working Group (AEML-WG)
 AFWA - Association of Fish and Wildlife Agencies
 American Bird Conservancy
 ANPAM - Associazione Nazionale Produttori Armi e Munizioni Sportive e Civili
 BirdLife International
 BLOOM Association
 Born Free Foundation
 Born Free USA
 Comisión Permanente del Pacífico Sur
 Conservation Force
 Conservation International
 Corporación Nacional Forestal
 EAAFP Secretariat - East Asian – Australasian Flyway Partnership Secretariat
 FACE - Federation of Associations for Hunting and Conservation of the EU
 GOBI - Global Ocean Biodiversity Initiative
 Humane Society International
 IFAW - International Fund for Animal Welfare
 International Association for Falconry and Conservation of Birds of Prey
 International Elephant Foundation
 International Whaling Commission Secretariat
 IUCN - International Union for Conservation of Nature
 IUCN – SSC Bustard Specialist Group
 IUCN – SSC Shark Specialist Group
 League of Arab States Secretariat
 OceanCare
 Organization of American States
 Project AWARE Foundation
 Ramsar Convention on Wetlands Secretariat
 SAAMI - Sporting Arms and Ammunition Manufacturers' Institute
 Sargasso Sea Commission Secretariat
 Save the Frogs Foundation
 The Elephant Embassy Trust
 The Manta Trust
 The Pew Charitable Trusts
 Turtle Island Restoration Network
 WCS - Wildlife Conservation Society
 WDC - Whale and Dolphin Conservation
 WHMSI - Western Hemisphere Migratory Species Initiative
 Wild Sheep Foundation

Wild Migration
WWF - World Wildlife Fund

2. Organisations et institutions nationales gouvernementales

AFWA - Association of Fish and Wildlife Agencies
Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH
Dirección de Turismo Prefectura Guayas
Institute of Avian Research, Germany
KEJIBAU (UNITED NATIONS ECOSOC NGO/CSO)
Max-Planck-Institute for Ornithology, Germany
High Commission for Waters, Forests and Combating Desertification, Morocco
State Committee of Water Sector, Ministry of Territorial Administration of Armenia
University of Limpopo, South Africa
University of Tehran, Iran

3. Organisations et institutions nationales non gouvernementales

Action Jeunesse pour le Développement
AMBER-PAN Ltd
American Museum of Natural History
ANPAM – Associazione Nazionale Produttori Armi e Munizione
BirdLife Netherlands
BLOOM
Bureau Waardenburg
CDES CAMEROON (Center for Democracy and Electoral Studies)
Centro Ballena Azul
Charles Darwin Foundation
Clandestine Bird Organization
Congoese Association for the Preservation of the Environment and Community Development
Corporación Nacional Forestal
Defenders of Wildlife
Desh Seba Sangstha
EcoCiencia
Equilibrio Azul
Fundación MarViva
Fundación Megafauna Marina del Ecuador
Fundación Parque Cóndor
Fundación Zoológica del Ecuador
Green Initiative
Guyra Paraguay
Indigenous Knowledge and Peoples Network
National Resources Defense Council
Plastics SA
PRETOMA / Costa Rica
Projonma Academy
Rainforest Alliance
RSPB - BirdLife UK
SEO/BirdLife
Shark Advocates International
Shark Defenders
Social Welfare Society Lakhanwal Gujrat Pakistan

SpaceTech GmbH
Sustainable Agriculture and Environment
VBN - BirdLife in The Netherlands
Wildlife Conservation Society – Ecuador
WWF Ecuador
WWT – Wildlife & Wetlands Trust